**淡江大學華語密集研習班**

**-家長同意書-**

**學員外出/週末外宿同意書**

**学生外出/週末外泊同意書**

茲同意學員\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_(中文姓名) 於淡江大學參加淡江大學密集華語研習班期間外出/外宿 (請於下表勾選)，其在外所發生一切行為皆由本人及學員自行負責。

淡江大学華語研修に参加する学生\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_(お名前)外出/寮以外に滞在する生徒は（次のフォームを選んで下さい）その学生の全ての行為は本人自分で責任を負うことになります。

此致

淡江大學密集華語研習班　淡江大学華語研修クラス

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **フィールドごとに一つの選択肢をお選びください** | | |
| **平日外出**  **18:30-21:30** | **週末外出**  **金曜日 18:30-21:30 及び**  **土・日曜日 08:00-21:30** | **週末外宿　週末外泊**  **金曜日 18:30から**  **日曜日 21:30まで** |
| □不行外出 **外出禁止**  □自行外出 **自分で外出**  □結伴外出(2人以上)  **同伴を伴う外出(二人以**  **上)** | □自行外出 **自分で外出**  □結伴外出(2人以上)  **同伴を伴う外出(2人以上)**  □親友接送外出 **迎えができ**  **る家族と親友の外出** | □自行外宿 **自分で外泊**  □親友接送外宿  **家族と親友が迎えると**  **外泊できる**  □不可外宿 **外泊禁止** |

**在台親友名單**

**台湾では家族と親友がいるリスト**

**僅有以下親友可以接送外出或外宿 / 外出あるいは外宿の迎えができる家族と親友以下に限る**

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **姓名**  **お名前** | **關係**  **関係性** | **聯絡電話**  **電話番号** | **地址**  **住所** |
|  |  |  |  |
|  |  |  |  |
|  |  |  |  |
|  |  |  |  |

立書人**署名**：\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

註:立書人僅限於學員之父母

**同意書を書く人は必ず学生のご両親です。**

日期Date (yyyy/mm/dd): / / /